

GRIGORE G. PEUCESCU
Director politic

ABONAMENTE:

În țară 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei
În străinătate 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei

REDACTIA

No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

EPOCA

APARE ÎN TOATE ZILELE

N. GR. FILIPESCU
Proprietar

ANUNCIURI:

anunțuri pe pagina a patra linia 30 bani,
anunțuri și reclame pe pag. III 2 lei linia.

ADMINISTRAȚIA

No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

DOUA DOCUMENTE

CRONICA

SAREA

NEPUBLICAREA SITUATIEI FINANCIARE

USURPATIUNEA DREPTULUI DE PROPRIETATE

ROMEO SI JULIETTA

REGELE TESALIEI

DOUE DOCUMENTE

În ziua de 23 Februarie, opoziția, întrunită în sala loje, votă următoarea rezoluție:

«În urma discursurilor rostite și în vederea rellelor ce bântuie neîncredințat România, Adunarea promite, fără rezervă, opozițiilor alinate, asistență și concursul său pentru răsturnarea guvernului actual, și cu respectul și devotamentul cuvenit, M. S. Regelui, îi chiamă atenția și binevoioarea Sa ocrotire spre a se pune capăt regimului personal și despotice ce ne cărmuiește, regim, care, întru corupe și sărăcește țara, iar în afară o discreditează cu desăvârșire.»

Acesta este primul document pe care am vrut să-l punem înaintea ochilor cititorilor.

În urma acestei hotărâri luată de opoziția unită, în sala loje, noi ne punem următoarele întrebări:

«Față cu această atitudine a opoziției, care va fi atitudinea M. S. Regelui? Va rămâne El nepăsător în prezența acestor sentimente de devotament exprimate în unanimitate de toate fracțiunile opoziției, or va urma și în viitor a da sprijinul său acestui odios regim?»

Și punându-ne aceste întrebări, noi, fără a aștepta de la M. S. Regele un răspuns categoric (ca acel prin care făgăduise odinioară, ca alegeții vor fi libere), căutam a ghici, prin câte-va indicii măcar, ce sentimente pot anima spiritul Majestății Sale.

Iată însă cu ce ne am pomenit, și acesta este cel d'al doilea document ce vrem să punem în fața celui d'întâiu:

Răspunzând unei depeși de felicitare d-lui Brătianu, M. S. Regele trimite primul său ministru o lungă depeșă de mulțumire ce se sfârșește prin următoarele cuvinte: «Sper că mă voiți folosi încă mulți ani de sfaturile și experiența d-tale.»

Ce sens se dăm acestei depeși pe care prefectul de poliție al d-lui Brătianu o colportă prin cafelele arătându-o ca o mare isbândă pentru marea partid?

Ne aducem aminte că, acum doi ani un amic al nostru fiind în ajun d'a pleca în străinătate se duse la prefectura poliției, ca să ceară un pașaport.

Un agent al prefecturii îi dete să copieze textul unei cereri de liberare de pașaport, ce se sfârșea prin cuvintele următoare: «Primiți vă rog d-le prefect, asigurarea înaltei mele considerațiuni.»

Amicul nostru înlocui frasa de mai sus prin aceste simple cuvinte: «Vă salut.»

Agentul de poliție protestă zicând că cea laltă e formula consacrată și

persoana în chestiune, ca să obție un pașaport, fu silită să adreseze d-lui Radu Mihai asigurarea înaltei sale considerațiuni.

S'ar putea d. Moruzi să se fâlească cu acele cuvinte finale din depeșa Regelui, precum ar fi putut trage glorie d. Radu Mihai dintr'o formulă de politeță dată cu sila la liberarea unui pașaport.

Aceasta se fie oare versiunea cea dreaptă?

Acesta se fie adevăratul sens al depeșei regale?

Or cum ar fi, dacă M. S. începe în adevăr a vedea gravitatea situației (precum lasă să se înțeleagă unele persoane care au ocazia să întâlnească mai des pe Rege), nu este ceva ciudat, ca M. S., sub cuvânt de o formulă de politeță banală, să exprime dorința d'a vedea continuându-se mulți ani încă colaborația sa cu omul asasinatelor și proceselor scandaloase?

Este asemenea destul de straniu d'a vedea această depeșă, trecând din buzunarul d-lui Brătianu în buzunarul d-lui Moruzi, și acesta cetind în public depeșa regală, pe la Capșa or pe la Gambrius, și explicând că acesta este răspunsul Tronului la rezoluțiunea prin care opoziția își exprimă sentimentele sale de incredere și de devotament către Suveran.

Dacă d. Prefect de poliție a fost autorizat să colporteze prin public acea depeșă, dându-i sensul unui răspuns al Regelui la adresa opoziției, aceasta înseamnă, destul de clar, că M. S. Regele nu vrea cu nici un preț să se despartă de primul ministru, chiar atunci când vede că acest om a ruinat finanțele țării, și când evenimentele din afară cer imperios un guvern necompromis.

Dacă acesta este înțelesul depeșei M. S. Regelui, atunci vom spune ceea ce am spus și acum o lună, privitor la rezoluția opoziției:

«Într'un asemenea caz, ne unim și noi cu d. Panu și împreună cu d-sa suntem convinși că, continuându-se actuala situațiune, fatal se va produce o evoluțiune, în sinul opoziției, care va recunoaște sus și tare că principalul autor al stărei de astăzi este Regele și care, prin urmare, va arunca toată răspunderea asupra lui.»

DEPESELE AGENTIEI „HAVAS“

Sofia, 29 Martie.—Agenția diplomatică, acreditată la Sofia, au făcut azi un demers pe lângă Prințul și guvern și le-a anunțat că propunerea Italiei a fost respinsă și că trebuie adoptate clausele încheiate la Constantinopole.

Ei au declarat pe lângă aceasta că în cas de refuz de acceptare din partea Bulgariei, marile puteri nu vor lua în seamă refuzul ei.

Asla seară ministrii se vor întruni în consiliu extraordinar sub președinția Prințului.

Canca, 29 Martie.—Amiralul care comandă escadra rusească a înscințat pe colegii săi, ca să plece astăzi la Smyrna.

Londra, 29 Martie.—Camera comunelor.—D. Bryce desminte intențiunea atribuită cabinetului englezesc de a sfătuși pe guvernul egiptian la rechemarea lui Arabi-Pașa și a celorlalți exilați de la Ceylan.

Bruxelles, 29 Martie.—Noaptea trecută a fost mai liniștită.

Situațiunea pare că începe a se îmbunătăți. Cu toate acestea a fost o nouă încăierare la Cernieres, între trupe și greviști, dintre cari mai mulți au fost omorâți sau răniți.

Se semnalează mulți germani printre greviștii areștați.

SAREA

Pentru acoperirea deficitului pe cari risipa l-a produs în casa Statului, pentru echilibrarea bugetelor, pe cari emisiunea continuă de rentă, apanagiile fortificațiile și misiunile în străinătate le-a desechilibrat, ministerul finanțelor n'a găsit alt mijloc mai fericit și mai înțelept decât să se napădiască cu o furie—ce ne aminteste salbătacia briganzilor musulmani din provincia Bulgariei—asupra obiectelor de consumație, cari sunt de prima necesitate pentru locuitorii de la sate.

Aceștia formează masa populației, ei sunt cei mai în lipsă; lor li se ține gura închisă; aci și iar aci se exercită mai grav delapidările perceptoriilor, persecuția pomoinicilor, abuzurile primarilor, urgia recrutațiilor și altele d'astea, al căror șir e fără sfârșit.

Timidul nostru ministru de finanțe, tot în partea asta trebuie să și îndrepte pătrunderea mințe spre a descoperi noi imposit.

Sarea l-a eșit înainte.

Sarea, impositul celei mai odios, cel mai neomenos, cel mai nedrept.

Să nu se crează că spre a ne arăta indignarea noastră pentru asta procedare a guvernului, am avut recurs la lamentările din foile lui, de pe timpul când striga în toate respântiele: *poporul e asuprit, țărâmul e adus în săpă de lemn, cuțitul a ajuns la os*. La Filaret sau la Gîafer, la Cîrc sau la Pomul Verde și sdrobiau plămâni vociferând în favoarea clasei celei care trebuie să ne inspire mai multă milă și simpatie.

acei cari uitând azi tot ce jurau eri pe altarul patriei sîngerînde, vin de pun taesă pe sare, pe pește, pe pastrama, pe legume, pe tot ce compune nutrimentalul mahalelor din București, pe sosalimentalul populațiunii de la țară.

Drept vorbind, pe noi nu ne atinge impositul nesocotit asupra sării. Cei mai cu dare de mîna din orașe, vor plăti cu înlesnire 1 leu sau 2 mai mult la suta de kilograme de sare. În principiele noastre stă însă să lupțăm ca să ocrotim pe cei ce știu mai puțin a se apăra. În loc de a alerga să fermecăm populația agricolă cu momeli și șirettenii cum e bună-orașă lăfărea dreptului de vot, acordat aceluia ce nu știe nici scri, nici citi.

În loc de a l' lua auzul cu vorbe pompoase dar seci; noi ne îngrijim mai mult de buna stare a lui materială, fără de care în zadar te lupți să i rădăci moralul, în zadar te încerci să l' civilizezi, conform principiilor de la 1789.

Mat departe încă, ar fi în interesul nostru propriu ca să vedem pe guvernanti de astăzi, deochindu-se mai rău de cum sunt: ar fi interesul cauzei noastre să vedem revolțându-se chiar cele mai pacifice caractere în fața neomeniilor de astăzi, prin urmare din acest punct de vedere, ar trebui să păstrăm tăcerea la toate actele detestabile, la toate impositurile nepopulare ce se comit și se propun astăzi.

Dar nu în resvrătirele de stradă, nu în întăritarea îndelung răbdătoarei clasei agricole, căutăm noi mijloacele de opozițiune. Nici temperamentul, nici educațiunea noastră nu ne permit a intra pe această cale.

Odată lămuriți asupra acestui punct, să vedem în ce constă acest imposit asupra sării.

Mai înteu se stabilește un preț uniform pentru toate calitățile de sare. Cea pentru îngrășatul vitelor, ca și aceea necesară pentru fabricarea franzelei, vor avea același preț.

Sarea necesară la pregătirea pastramei, ca și aceea întrebuițată pentru amendarea terenurilor, vor costa aceiași bani.

Și cine va consuma mai mult?

Diurnistul care prânzește la Hugues și supează la Broff, sau țărâmul care are o soție cu trei copii în casă, cinci

vite în băutura, și câte-va pogoane de ogor?

Negreșit că cel din urmă.

S'au numit cu drept cuvânt impositul asupra sării, un imposit identic capitațiunii.

Cine și atribue mai mulți lauri de glorie ca guvernanti de astăzi că au desființat capitațiunea?

A'i desființat-o, onorabililor, pentru ca s'o înființai în proporții mai mari, sub o formă deghizată. Măriți prețul consumației sării; mențineți căile de comunicație, rădicați taxa spirtoaselor. Oare acestea nu compensează cu prios, capitația cu care vă mândriți.

Am face un curios mozaic de citații dacă ne am propune să reproducem aci tot ce s'a scris în gazetele firmei de astăzi de la guvern asupra sării. Curioșii și cei cari vor a pune regimul în contrazicere cu el însuși n'au de cât să întreprindă aceasta. Noi avem ceva mai bun de făcut. Observăm numai ca statisticile ne dovedesc că impositurile asupra consumației și mai cu seamă asupra sării nu sunt atât de elastice precum se pretinde.

În Franța de la 1809 până la 1882, cu toate variațiunile urmate în prețul sării, totalul impositului n'a trecut mult peste 33 milioane.

La noi consumul interior al sării de asemenea a variat foarte puțin.

De la 1872 până la 1876 avem în milioane:

1872	1873	1874	1875	1876	1877
3.83	3.03	2.46	2.94	3.34	4.42

adică o medie de 3 milioane 300 mil.

De la 1878 până la 1884, consumul sării a fost:

1878	1879	1880	1881	1882	1883	1884
3.59	4.12	3.84	4.12	4.49	4.45	4.03

adică o medie de 4.04.

Ca alte cuvinte scăderea în prețul sării de la 1882 și 1884 n'a crescut cu mult consumul. Rădicarea prețului ei cu atât mai mult nu l' va mări.

Se va întempla adică ca și cu chibriturile; o lege mai mult nepopulară și o sarcină mai grea pentru populația săracă.

Ieri în Camera, toate aceste considerațiuni n'au cântărit mult în fața majorității, care a primit proiectul d-lui Nacu care se resumează într'o sporire, fără precedent în alte țări, de fr. 1.50 la suta de kilograme.

Sperăm că Senatul care cu ocazia taxei asupra succesiunilor a arătat că se interesează de clasele mai avute ale țării, se va interesa și de clasa cea mai apăsată și care are mai mult nevoie de sprijinul părții culte a națiunii.

NEPUBLICAREA SITUATIEI FINANCIARE

Reproducem dupe *Monitorul oficial*, invitarea pe care d. Gr. Cozadini a făcut guvernului, în ședința Camerei dela 15 Martie, pentru a se publica situațiunea tesaurului public, și răspunsul ce a găsit de cuviință a l' da onor. d. Nacu, ministru de finanțe.

D. Gr. Cozadini: Am cerut cuvântul ca să invit pe d. ministru de finanțe, să se conformeze unui us care a făcut foarte mult bine financelor țării, acela de a publica situațiunea tesaurului public pe fie-care lună. Acum că suntem în ajun de a vota legile financiare și bugetele, acum ca toată lumea știe că situațiunea financiară nu este tocmai în stare înflorită, ar fi bine să se grăbească a ne da situațiunea financiară a tesaurului public, fiindcă se crede de mult că astăzi, dacă se face fața cheltuelilor ordinare, este numai cu rentă. Acest lucru ar fi foarte trist dacă s'ar adevăra.

Ea întrebăm mai alaltă-eri pe cine-va: oare se fie banii la visterie? Și mi se răspundea: cum nu! Avem sume mari; unul zicea 10 milioane, altul zicea 15, altul zicea 20. Și eu curios, întrebam:

din ce fond sunt acei bani, oare nu cum-va este din rentă? Atunci a început să rîză. Ei, apoi cu rentă se face fața astăzi cheltuelilor ordinare? De aceea ar fi bine ca d. ministru de finanțe să nu lase să se acrediteze asemenea vuet, și să publice situațiunea financiară, precum facea repausatul ministru de finanțe, în toată luna. La publicare, d-sa, de ce se refuză? A publicat în broșură o parte a situației și ne promitea partea a doua; însă nu a mai văzut-o. Anul trecut amicul meu d. Ionescu a cerut înainte de votarea bugetelor, situațiunea financiară și a fost satisfăcut la moment.

Prin urmare rog pe d. ministru, cu toate că rugăciunea din partea minorității nu se prinde, dar l' invit ca în interesul tesaurului, să publice situațiunea tesaurului și s'o publice cât mai curînd, fiindcă nu l' costă nici un ban, căci *Monitorul oficial* este la dispozițiunea d-sale. Încă o dată l' invit, nu zic că l' rog fiindcă rugăciunea nu se prinde când vine de la un membru al minorității; l' invit să publice imediat situațiunea tesaurului public.

D. ministru de finanțe, C. Nacu: Nu știu dacă este o interpelare aceasta.

G. Gr. Cozadini: Este o invitare.

D. ministru de finanțe, C. Nacu: Eu nu pot să urmez la o invitare a unui deputat, trebuie să fie ori o lege, ori o moțiune a Camerei care să mi spună ce să fac; dar să mă supun unei invitări, aceasta nu o fac. Dacă este interpelare, atunci cer trei zile pentru ca să răspund.

D. G. Popp: D-le președinte, am o noare a anunța d-lui ministru de finanțe următoarea interpelare: să binevoiască d-sa a ne spune cari sunt motivele pentru care a suprimat publicațiunea tesaurului public, după cum s'a urmat până în August anul trecut.

D. președinte: Bine-voiți a o depune înscris pentru a se comunica d-lui ministru.

D. Gr. Cozadini: Eu știu că nici-o dată nu s'a făcut interpelare când a cerut un deputat să se publice situațiunea tesaurului. Răspunsul d-lui ministru este *une fin de non recevoir*, și dacă credeți că aceasta va produce un bun efect în țara, eu nu vă fac complimentul meu; cu aceasta d-voastră întregunați situațiunea tesaurului public cu 50 0/0. Atât am avut de zis.

din ce fond sunt acei bani, oare nu cum-va este din rentă? Atunci a început să rîză. Ei, apoi cu rentă se face fața astăzi cheltuelilor ordinare? De aceea ar fi bine ca d. ministru de finanțe să nu lase să se acrediteze asemenea vuet, și să publice situațiunea financiară, precum facea repausatul ministru de finanțe, în toată luna. La publicare, d-sa, de ce se refuză? A publicat în broșură o parte a situației și ne promitea partea a doua; însă nu a mai văzut-o. Anul trecut amicul meu d. Ionescu a cerut înainte de votarea bugetelor, situațiunea financiară și a fost satisfăcut la moment.

Prin urmare rog pe d. ministru, cu toate că rugăciunea din partea minorității nu se prinde, dar l' invit ca în interesul tesaurului, să publice situațiunea tesaurului și s'o publice cât mai curînd, fiindcă nu l' costă nici un ban, căci *Monitorul oficial* este la dispozițiunea d-sale. Încă o dată l' invit, nu zic că l' rog fiindcă rugăciunea nu se prinde când vine de la un membru al minorității; l' invit să publice imediat situațiunea tesaurului public.

D. ministru de finanțe, C. Nacu: Nu știu dacă este o interpelare aceasta.

G. Gr. Cozadini: Este o invitare.

D. ministru de finanțe, C. Nacu: Eu nu pot să urmez la o invitare a unui deputat, trebuie să fie ori o lege, ori o moțiune a Camerei care să mi spună ce să fac; dar să mă supun unei invitări, aceasta nu o fac. Dacă este interpelare, atunci cer trei zile pentru ca să răspund.

D. G. Popp: D-le președinte, am o noare a anunța d-lui ministru de finanțe următoarea interpelare: să binevoiască d-sa a ne spune cari sunt motivele pentru care a suprimat publicațiunea tesaurului public, după cum s'a urmat până în August anul trecut.

D. președinte: Bine-voiți a o depune înscris pentru a se comunica d-lui ministru.

D. Gr. Cozadini: Eu știu că nici-o dată nu s'a făcut interpelare când a cerut un deputat să se publice situațiunea tesaurului. Răspunsul d-lui ministru este *une fin de non recevoir*, și dacă credeți că aceasta va produce un bun efect în țara, eu nu vă fac complimentul meu; cu aceasta d-voastră întregunați situațiunea tesaurului public cu 50 0/0. Atât am avut de zis.

D. ministru de finanțe, C. Nacu: Nu știu dacă este o interpelare aceasta.

G. Gr. Cozadini: Este o invitare.

D. ministru de finanțe, C. Nacu: Eu nu pot să urmez la o invitare a unui deputat, trebuie să fie ori o lege, ori o moțiune a Camerei care să mi spună ce să fac; dar să mă supun unei invitări, aceasta nu o fac. Dacă este interpelare, atunci cer trei zile pentru ca să răspund.

D. G. Popp: D-le președinte, am o noare a anunța d-lui ministru de finanțe următoarea interpelare: să binevoiască d-sa a ne spune cari sunt motivele pentru care a suprimat publicațiunea tesaurului public, după cum s'a urmat până în August anul trecut.

D. președinte: Bine-voiți a o depune înscris pentru a se comunica d-lui ministru.

D. Gr. Cozadini: Eu știu că nici-o dată nu s'a făcut interpelare când a cerut un deputat să se publice situațiunea tesaurului. Răspunsul d-lui ministru este *une fin de non recevoir*, și dacă credeți că aceasta va produce un bun efect în țara, eu nu vă fac complimentul meu; cu aceasta d-voastră întregunați situațiunea tesaurului public cu 50 0/0. Atât am avut de zis.

PARTEA ESTERIOARA

Belgia. — Charleroi, 27 Martie. — Turburările și devastările s'au urmat toată noaptea. În Ront soldații au tras focuri asupra greviștilor, dintre cari au fost uciși cinci și mai mulți s'au rănit. S'a pus foc la multe case de țeară și la casteluri.

De la Marchienne și Ront s'au mai cerut trupe. S'au arestat numeroși indivizi, între cari și străini. Greviștii, înarmați cu ciomege și topoare se opun trupelor și anenînță orașul, aparat de garda civică. Stricăciunile sunt foarte considerabile.

—x—

Charleroi. — Martie. — În Ront a fost din nou o încăierare. Armata a tras de două ori asupra turburătorilor, dintre cari s'au ucis două persoane și multe s'au rănit. S'a pus foc unei mănăstiri din apropiere.

În Charleroi au mai sosit 4000 oameni trupe. La jefuirea fabricelor de sticlă din Banloux 32 lănceri au atacat pe greviști, dar au fost respinși de mulțime. S'a rănit un ofițer și mai mulți soldați. Stabilimentele din Pirmes și Mondoon au fost împresurate de greviști.

Greviștii continuă a jefui fabricile și a sili pe lucrători să nu mai muncească. De pretutindeni se semnalează devastări și incendieri. În Lambert-Villette a fost o încăierare între greviști și garda civică; turburătorii au fost împrăștiați și mulți dintre ei s'au arestat.

În noaptea trecută au ars cinci casteluri și opt mari fabrici de sticlă.

Bruxela, 27 Martie. — Orașul Char-

leroi seamăna cu un oraș asediat. Generalul Vandermisken, comandantul primei circumscripțiuni a regatului, s'a dus astăzi cu statul său major la Charleroi. Generalul a dat ordin trupelor să tragă focuri asupra turbarilor. În Charleroi și împrejur sunt 8000 soldați. În Roux, unde anarhiștii erau să distrugă fabrica de oțel, au fost uciși 9 și 32 răniți. La Epire, Montigny-sur-Sambre s'au petrecut scene sâlbatică de jaf și devastare.

Bruxela, 27 Martie. — Doue escadroane de vânători calari au venit de la Brügge la Charleroi și unul din ele s'a dus în data la Roux, unde a împărșiat pe anarhiști; necesia au avut 12 morți și 20 răniți. Pagubele cauzate prin distrugeri se urcă deja la milioane. Industria sticlei este prăpădită pentru ani de zile. Se trimit multe muniții de la Bruxela la Charleroi.

De la La Louviere, nu departe de Bruxela, s'au cerut 1000 oameni trupe, de care-ee Alfred de Fuisseaux, autorul catechismului anarhist, ce se imparte în o sută mii exemplare, vrea să aranjeze acolo mâine o întrunire de lucrători. În Bruxela domnește o consternație mare.

Francia. — Paris, 27 Martie. — Unele foi comentează partea privitoare la Franța, din discursul prințului Bismark în Reichstag. Liberté zice: Dacă prințul Bismark vorbește serios, atunci e foarte gresit. În anul 1870 n'a declarat război Franța, ci din contra Europa l'a declarat Franței. Revoluția n'a negat nici odată principiul proprietății. Cea ce se cheamă astăzi socialism, este numai un amalgam de doctrine nebuloase, esite din creerii germani și Germania este mai amenințată de cât Franța.

Turcia. — Constantinopol, 26 Martie. — Atât Poarta cât și prințul Alexandru au declarat a fi gata să accepte propunerea cabinetului italian, ca prințul Bulgariei să fie numit fără termen guvernator general în Rumelia orientala.

Serbia. — Belgrad, 27 Martie. — Regele a primit ieri pe Ristic în audiență mai îndelungată. Astăzi s'a ținut iarăși o conferință a miniștrilor și a unor însemnați bărbați de stat. În privința crizei ministeriale nu s'a ajuns încă la nici un rezultat definitiv. Garașanin va mai rămânea în postul său cu condiția ca să se reconstruiască măcar în parte cabinetul.

Ministrul de Interne, Marinković vrea să se retragă din cauza de sănătate. Regele n'a plecat la Vranca pentru inaugurarea liniei Vranca-Nis, de care-ee criza ministerială nu e încă rezolvată. — Se desmint oficial șgotele, că ar fi izbucnit holeră la granița spre Bosnia.

DECRETE

— Convenția postală încheiată între România și Bulgaria se aprobă.

FOIȚA ZIARULUI «EPOCA»

ARY ECILAW

REGELE TESALIEI

(Urmare)

XXII

Terminând audiența regala și eșind din palat, prințul fu coprins de o mulțime de gânduri cari îl neliniștea, gelosia, scrisoarea anonimă fură uitată pentru un moment; boala scumpei sale Nadjeska, disgrația probabilă în care va cădea fața de guvernul său, le ocupase locul în mintea lui.

Indată ce trecu cea din urmă punte ce duce la palat, prințul se gândi la infernala scrisoare care a cauzat toate nenorocirile.

— Voiu să aflu cu ori-ce preț pe autorul acestei scrisori!... și zicea el — cu această voiu însărcina pe un agent al poliției secrete care scotocind și cerul și pământul va trebui să'l afle!

Toceai printr'o curioasă întâmplare, sosise în Tesalia, din Caucas, noaptea precedentă, un agent pentru a supraveghia mai de aproape o conspirație ce se făcea aci pentru răsturnarea guvernului Caucasian.

Acest agent era foarte abil și foarte devotat prințului care l' cunoștea de foarte mult timp.

Indată ce ajunse la ambasada, Mineleko trimise să cheame pe acest agent celebru ce se numea Dimitrie Feodorowitch Bolski.

— Se autoriză funcționarea societății anonime Creditul comercial Prahova cu un capital de 1,000,000 lei.

— Se autoriză casa de economie și piașa Capitalul și în acțiuni d'a le creditelor agricole.

— Se recunoaște calitatea de cetățeni Români d-lui Mihail Moisescu și preotului Ion Florea.

— Medalia virtutea militară cu o pensie de 500 lei anual este acordată sergentului-major Popescu Alecu.

— Bugetul județului Vaslui se aprobă cu modificări.

— S'a dizolvat consiliul comunei rurale Socea din județul Niamțu.

— Sunt numiți:

D. Dimitrie Măcănescu comisar la gara Focșani și d. Anastase Georgescu polițaiu al orașului Odobești.

D. P. Cujbă provisor al internatului liceului Iași și d. C. Meisner director al școlii normale Vasile Lupu tot din Iași.

USURPATIUNEA

Dreptului de proprietate

Cetățenii capitalei București trebuie să fi observat cum consiliul comunal al acestei capitale, prin violarea legilor, ia din pământul unui cetățean, și mai târziu îl vinde în folosul său.

Pe temeiul unei dispoziții din legea comunală care îi da drept să alinieze și să infrumusețeze stradele capitalei, astăzi aliniează o stradă cu o lărgime oare-care, și după ce ia, de la proprietarii acei strade o câțime de pământ spre completarea lărgimi data de acea aliniere, a doua zi schimbă acea aliniere și dacă îi reduce lărgimea, apoi vinde tot la proprietarii din acea stradă terenurile luate.

Fixează de la sine lărgimea stradei până la 16 sau 20 metri, și ia din propria sa autoritate, de la proprietarii teren, fără nici-o despăgubire și fără să îndeplinească formalitățile prescise de legea de espropriere pentru cauză de utilitate publică; dar ceea ce este și mai grav, nu permite proprietarilor să și repare construcțiunile ce cad pe acea zonă, în scop ca doar se vor ruina mai curând acele construcțiuni.

Pentru ca publicul să nu mai fie victima esceselor de putere exercitate în asemenea mod, ne-am propus a demonstra dupe legile esistente, care sunt drepturile și obligațiunile reciproce în această materie.

De și prin legea comunală și prin regulamentul pentru infrumusețarea capitalei, acest consiliu are dreptul și obligațiunea de a da aliniere și lărgime stradelor; însă acest drept nu se întinde până și de a expropria pe cetățeni fără despăgubire de terenurile ce li se ia.

Art. 19 din constituție zice că nimeni nu poate fi expropriat de cât pentru cauză de utilitate publică și cu despăgubire; și tot acest articol mai zice că legile privitoare la alinierea și lărgirea stradelor de prin comune, rămân în vigoare.

Pentru că legea comunală în ființă la promulgarea constituției nu fixa lărgimea stradelor; alusiunea constitu-

țională, o găsim în art. 7 sec. II pagina 521 din regulamentul organic, a căreia coprire e cea următoare:

«Ulitele din tot coprinsul orașului fiind strătorate, trebuie a se face îngrijire ca pre cât va fi cu putință să se lărgiască. De aceea ver-cine de acum înainte va voi a zidi, să fie dator a lăsa uliți patru palme domnești din locul său, sau mai mult dupe trebuință; însă, unde va fi fost zidire veche, aceste patru palme să se scoalească de la marginea zidirei sale ce-i vechi și înapoi, iar unde va fi loc slobod, aceste palme se vor socoti din marginea uliței înapoi spre locul său; și aceasta va urma până când ulitele, atât cele mari cât și cele de prin mahalale, vor dobândi lărgime de șase stănjini, care aceasta va fi cu temeiul nestrămutat pentru tot-d'auna asupra lărgimii ce trebuie a avea toate ulitele de obște, ca să se poată cu vreme a se face pe margini trotuare, etc.»

Odată stabilit, că constituția la promulgarea ei s'a referit la lărgimea stradelor care era fixată prin regulamentul organic, când altă lege nu exista atunci care se fixeze aceasta lărgime,

Se naște chestiunea, cum se conciliază această dispoziție constituțională cu drepturile și obligațiunile consiliului comunal din legea comunală de a alinia, lărgi și infrumuseța stradele capitalei.

Această chestiune se rezolvă în modul următor:

Consiliul comunal poate să facă ori ce lux de aliniere, și infrumusețări, însă fără să treacă cu alinierea și cu lărgirea stradei peste șase stănjini, prin care, prin legea sus indicată, este rezervată servitutea asupra locurilor din ambele laturi ale stradei.

Indată însă, ce voește să treacă cu lărgirea stradei peste acei șase stănjini, și în acest scop să aibă recurs la locurile cetățenilor, trebuie să procedeze la îndeplinirea formalităților pentru expropriere prin despăgubire. În acest sens au fost și vederile înaltei Curți de Casațiune prin decisiunile ce a pronunțat, și pe care ne rezervăm a le reproduce cu altă ocazie.

Consiliul comunal merge dintr'un esces într'altul.

Un cetățean după o stradă care are lărgimea de șase stănjini, cere permisiune ca să și repare casa care se afla în marginea stradei, și pentru că consiliul comunal ea plăcut să facă lux, să dea stradei o lărgime mai mare, refuză permisiunea de reparație pe motiv că acea casă este supusa la retrăgeri, crează de la sine o nouă servitute și isbește în dreptul de proprietate, căci nici nu îndeplinește formalitățile de expropriere și nici nu lăsa pe proprietar să se bucare de drepturile ce-i recunoaște legea asupra proprietății sale.

Indemnăm dar pe cetățenii cari vor cădea victime acestor violațiuni de lege, ca în cazul în care stradă ar avea lărgimea de șase stănjini și consiliul comunal ori ar refusa permisiunea

de reparat a construcțiunilor, ori ar voi să ia din teren, pentru a da stradei o alta albiere sau o mai mare lărgime, fără a proceda imediat la îndeplinirea formalităților pentru expropriere, și ale plății valorii convenite sau fixate de jurii, să cheme în judecată pe consiliul comunal ca în virtutea legii să fie obligat la daune interese.

G. Stratilat
Avocat.

membru în consiliul de ordine al baroului din București.

INFORMATIUNI

În privința depeșei trimisă de M. S. Regele d-lui Brătianu, cercul diferite versiuni.

Unele persoane pretind că Regele ar fi vrut ca depeșa să apară în Monitor, dar că d. Brătianu s'ar fi opus cerând ca să nuse publice și ar fi remis telegrama d-lui Moruzi ca să o arate la toată lumea, dând astfel acestui fapt un caracter de gravitate excepțional.

Alții pretind că, de și multă lume a vedut această depeșă la d. Moruzi, depeșa însă n'ar emana de la Rege ci de ar fi fost pur și simplu fabricată de d. P. defect de poliție.

Reproducem aceste șgote sub toată rezerva.

Focșănenii s'au adunat azi în Curtea Consiliului de Miniștri, așteptând pe d. Brătianu.

Primul ministru le a făgăduit că se va ocupa de această chestiune în consiliul de miniștri ce s'a ținut azi.

Comitetul coaliției se întrunește azi la d. Dim. Brătianu.

Cercul șgomotul că o deputațiune a Galățenilor va sosi în capitală pentru a stărui ca Curtea de Apel să fie transferată la Galați.

Eri s'a întrunit la Eforia Spitalelor Civile, comisiunea însărcinată cu restaurarea spitalului Coltea.

S'au luat următoarele rezoluțiuni:

1. A se adresa o circulară tuturor șșefilor de serviciu din acel spital, ca maximum până la 2 Aprilie să golească secțiile respective.

2. A se începe lucrările de dărâmarea la 7 Aprilie.

3. S'a vorbit despre închirierea unui local în centrul orașului pentru a instala o secție medicală și una de chirurgie. Nu s'a luat însă o hotărâre în privința acestui din urmă punct.

Ziua de eri zice România liberă a probat odată mai mult până la ce

punct ministerul nu are ființă de cât prin d. Brătianu. Primul-ministru lipsind, legea Curții din Focșani a fost amănată pe Joi la Senat, iar spirtoaselor pe mâine la Cameră. Numai cu mare presiune ministrul finanțelor a riscat la Cameră legea asupra urcării prețului sărei și votul i-a probat până la ce punct nu era în drept să fie îngrijat.

Se zice că s'a hotărât ca negocierile privitoare la tratatul de comerț cu Austria se vor face la Viena iar nu în București.

CRONICA TEATRALA

Romeo și Julietta

Cine spune Romeo și Julietta spune tragedia amorului. Sunt aproape 300 de ani de când piesa a fost scrisă și reprezentată și, cu toate acestea, dinșua n'a pierdut nimic din frăgezimea ei. Nu și poate cine-va închipui o desvoltare mai genială a unui subiect atât de simplu în aparență. Don Quixote făcând parte din doua neamuri dușmane, se întelnește și se iubesc. Imprejurările și urfe cari îl înconjoară îl despart și provoacă desnodământul fatal, adică, moartea ambilor amanți. Iată argumentul principal al dramei! Shakespeare l'a împrumutat dintr'o novelă italiană. Dar a împrumutat astfel este a crea. Ce desvoltare de caractere, ce bogăție de imagini, ce lesătură dramatică! Și câte frumuseți se pierd din cauza traducției, mai ales că d'nsa e făcută după traducțiile franceze a d-lor Letourneur și Montaigu cari sunt cele mai proaste. Nu pot înțelege de ce d-l Manolescu n'a ales, cel puțin, traducția lui Francois Hugo sau cea a lui Guizot, cari sunt cu mult superioare. Ar fi datoria comitetului teatral să privegheze cel puțin partea literară a reprezentațiunilor teatrului național. Alt-fel am fi în drept să întrebăm: de ce există acest comitet? Ce face? Nu e nimeni din domnii membrii ai comitetului, care să fie capabil, dacă nu să traducă, cel puțin să controleze traducțiunile? Este oare silit artistul principal să cumuleze toate însușirile; aceea de traductor, de director de scenă, de actor?

Asemenea lucruri se puteau petrece în timpul regretatului Pascaly, care era și antreprenor și traductor și actor; dar asta-zi teatrul este pus sub direcțiunea unui comitet de care se presupune că este compus de bărbați de literă. Statul și comuna plătesc o subvențiune de mai bine de 100,000 franci. Suntem dar în drept a cerea cel puțin controlul literar să fie făcut într'un mod conștiințios.

Interpretarea a fost, în general, satisfăcătoare. Cu toate tăeturile și modificările pe care le făcuse traductorul, totuși piesa a rămas în picioare, ca statuile cele antice, cari rămân frumoase, chiar când sunt ciupite și ciopărtate. Neperitoarele scene de amor, scena

Indată ce Bolski sosi, prințul încuind ușa, întinse în fața lui scrisoarea anonimă.

— Dimitrie Feodorowitch — zise ambasadorul — sunt obligat de a pleca mâine la Caucas și nu voi să mă duc fără ca să las pe cine-va sigur care să mi descopere cine mi-a trimis azi dimineață această blestemată scrisoare.

Bolski lua scrisoarea, o examină cu mare atenție și zise:

— Alteța Voastră puteți pleca liniștit, voiți descoperi pe autorul scrisorei.

— Dar cum? hârtia este ordinară, de care se yinde prețutindeni, scrierea este foarte contrafacută!

— Nu vă îngrijii Alteță, am descoperit eu altele mult mai grele de cât acestea. Două lucruri însă — zise Bolski — trebuie făcute imediat: mai întâi trebuie cercetați servitorii spre a ști cine a primit-o și cine a adus-o, căci plicul nu poartă nici un timbru postal; în urmă să mi pu la dispoziție toate scrisorile persoanelor cari sunt în relație cu d-voastră. Să nu neglijați de a mi arăta toate scrisorile. Cel mai mic cuvint scris pe o cartă poate fi un indiciu prețios. Timpul este scurt, dacă voește Alteța Voastră, pentru mai multa siguranță, să căutați imediat, singur, aceste hârtii, și eu pe de alta parte mă voi coborâ să întreb servitorii.

Mineleko indată ce eși Bolski se puse să caute prin pupitre, cutii, coșuri toate scrisorile primite.

Bolski, la rândul lui, fără multa ba-

taie de cap găsi persoana căreia l'a fost înmănat biletul urgent. Era un copil al grădinarului care l' primise, fatăl fiind ocupat.

— Cum, și cine era persoana care a adus această scrisoare, Jac? — zise Bolski mângâind copilul. Gândesteți, aduți aminte, căci am mare trebuință să știu aceasta.

— Era o doică.

— O doică?

— Da.

— Când ai vedea-o ai putea-o cunoaște? Ar putea să mi spu' cam cum era?

— Pentru a v'o descri' cum era mi-e foarte greu — zise copilul — căci toate doicile seamănă una cu alta.

Dimitrie Feodorowitch surâse auzind această naivă observație, de altmintearea foarte dreaptă.

— Dar dacă tu ai vedea-o?

— Atunci poate ași recunoaște-o.

— Și ce t'a zis când t'a dat scrisoarea?

— Ca trebuie ca acest plic să fie indată dat în mâna d-lui ambasador. Și toceai pentru că ea a insistat atât de mult ca să fie dat imediat, eu n'am avut timp să-o privesc bine.

— Ți se pare ea neliniștită?

— O da, ea venise în fuga, așa ca a-bea mai putea vorbi.

— Și când tu ai luat scrisoarea ea ce a făcut?

— A dispărut ca o săgeată; ceea ce m'a cam mirat.

Acest început de anchetă, probă lui

Bolski că va avea multe dificultăți de întâmpinat. El spera că aducătorul scrisorei va fi un comisionar pe care lesne l'ar fi descoperit, numărul lor fiind foarte restrâns, pe când în oraș s'nt atâtea doici! Cu toate acestea el era sigur că și va ajunge seopul. Cel mai prețios mijloc pentru această descoperire era pentru el scrisorile pe care le aduna prințul. Când Bolski se întoarse, prințul căuta necontentit, prin toate locurile.

— Alteța Voastră să mi dea tot ce a găsit până acum — zise Bolski.

Luând tot vrful de hârtii le puse pe o meșchioară și se așeză în fața unui candelabru a cărui lumină vie cădea direct asupra scrisorei anonime ce și-o pusese în față; astfel instalat, Bolski își începu studiul său comparativ.

Examina cu o deosebită atențiune fie-care scrisoare, ca și cum ar fi descifrat hieroglifile egiptene. Nici una n'a scăpat care să nu fie examinată cu lupa. Pe când el făcea aceste cercetari, Mineleko se ducea și venea căutând necontentit scrisori și ear scrisori.

— Prințe — zise de odată Dimitrie Feodorowitch — s'a comis acum de curând un omor la d-voastră. Pe cine bănuieți?

Mineleko la început nu cuteză să răspundă la această întrebare. Dupe câte știm el bănuia foarte mult pe Rege.

— Prințe, nu mi ascundeți nimic. Cine știe de cât folos va fi pentru mine cel mai mic cuvânt al d-voastră asupra acestei afaceri.

Mineleko gândindu-se că nu poate ascunde nimic din aceea ce Bolski trebuie să știe, îi spuse sincer tot ce gândea el asupra acelu omor.

— Banuiele d-voastră mă înspăimântă și eu nu pot a le împărtăși, răspunse agentul.

— Atunci, tu Bolski ce crezi? — replică Mineleko.

Ca și cum ar fi voit să schimbe șirul convorbirei, Dimitrie Feodorowitch zise de odată:

— Prințe nu uita de a căuta prin panerele unde aruncați hârtii vechi. Eu mi amintesc cum într'un proces pentru omor, se perduse ori-ce speranță de a descoperi pe asasin și în urmă a fost îndestul o bucată de hârtie, ruptă, găsită într'un paner, ca culpabilul să se gasească; era o femeie. Ah! femeile! femeile!

Și din întâmplare ochiul lui Bolski se fixă asupra unei fotografii a ambasadorice.

Pe când vorbea, Mineleko tresări. Iși aduse aminte de o scrisoare pe care nu o arătase agentului: aceea pe care el o smulse din mâna femeii sale în noaptea memorabilă din atelier. O lupta se începu în el, luptă în care el căzu învins.

Dimitrie Feodorowitch, zise prințul brusc — am uitat să îi arăt aceasta. Și el întinse către agentul poliției secrete capătul biletului furat de la princesă.

(Va urma)

desperării lui *Romeo* și în fine, scena finală, au fost bine jucate de d-nul Manolescu și de soția sa, d-na Ana Manolescu.

Rolul lui *Romeo* e unul din cele mai grele din toată literatura dramatică. Dacă nu e jucat în perfecțiune, el poate foarte lesne deveni ridicul, căci se găsește anevoie un artist ajuns la maturitatea talentului său care se poată să și transforme tot o dată exteriorul și vocea sa astfel ca să aibă asemănarea cu un flăcăiandru de 18 ani. Actorii mari ca Rossi și Salvini au avut o mare greutate pentru a interpreta pe *Romeo*. Este dar un merit netăgăduit al d-nului Manolescu, d'a fi reușit să intruzeze o creațiune atât de gingașă și de originală ca aceea a junelui amoretz shakspirian.

Interpretarea rolului a avut părți de o frumusețe rară. De exemplu, scena grădinei, aceea a balconului și mai ales scena care se petrece în chilia calăgarului *Lorenzo*. Aci artistul a fost admirabil când se sbuciuma de durere și publicul l'a acoperit cu aplauze sgomotoase și meritate. Să poate zice cu drept cuvânt că d. Manolescu a adăugat repertoriului său o nouă creațiune care îi face mare onoare.

D-na Ana Manolescu m'a surprins în rolul *Julietei*. Mărturisesc că nu mă așteptam să fie atât de bine. Mai ales în scena terasei, gentila artistă a avut momente de o gingășie rară.

În general s'a studiat și s'a înțeles bine rolul.

În adevăr timbrul duce și cam naiv al vocii sale i-a ajutat mult, dar succesul este în mare parte datorit unui studiu conștiincios și bine chibzuit.

Înaintea acestor doi protagoniști, celelalte roluri dispăreau, mai ales că multe părți din ele erau suprimate.

Punerea în scena a fost îngrijită. Am dori numai că, în loc de pat, să fie un sicriu în scena cimitirului, căci așa a voit autorul. Asemenea ar fi de dorit ca scena finală să fie jucată după originalul lui, nu după modificarea barbară la care a supus-o Garik, făcând pe *Julietă* să se deștepte înaintea morții lui *Romeo* și să asiste la agonja aman-tului său. Aceasta e un efect scenic din cele grosolane pe care marele artis- englez a voit să l'adauge, pentru a atrage mai mult atențiunea publicului; dar astăzi nu se mai permite pe nici o scenă mare a Europei. Sunt și câte-va alte neajunsuri mici; dar ele n'au destulă însemnătate pentru a fi relevate.

Un spectator

FELURIMI

Furtul în Rusia. — Din Odesa se scrie: De mulți ani nu s'a pomenit pe aici o iarnă așa de grea și de atâtea furturi ca aceasta. De când a început iarna n'a trecut o săptămână fără viscoțe și furturi, ce au întrerupt și navigația și comunicația telegrafică. Pe liniile ferate s'a grămadit atâtă zăpadă, în cât mii de lucrători nu pot isprăvi nimic. Trei zile Odesa a stat cu totul izolată de cea laltă lume; trenurile au rămas înmolate în munți de zăpadă. — Afară d'asta vine din Constantinopol știrea, că un vapor mare, *Alexandru II*, în urma unei furtuni aproape de Bosfor, s'a înmolat în nisip.

Muma ucigasa. — Din Berlin se anunță: La 11 c. o suburbie a orașului a fost coperită de o mare emoțiune în urma știrii despre o faptă îngrozitoare. O mamă și-a amorât cu un cuțit pe doi copii ai săi, un băiat de un an și jumătate și o copilă de șapte luni, apoi s'a sinucis și densă.

Se zice, că nefericita mamă a comis fapta într'un moment de alienațiune mentală.

Idrofobia. — Unul dintre cei 19 Ruși, mușcați de un lup turbat și veniți la Paris spre a se supune tratamentului antirabic al d-lui Pasteur, a murit în zilele trecute. De 2-3 zile se observase la acest nenorocit semne de turbare: exagerațiunea sensibilității; spasmuri în phavynt, ce determină idrofobia; bolnavul avea sete mare, dar când i se dădea apă nu putea să bea; mânca numai bucați de portocale. Agonia sa a fost mai liniștită, de cât a altor persoane, care mor de turbare. El cădea în genunchi și săruta mâna medicului; a murit în genunchi. La autopsia cadavrului s'a găsit la temple, între carne și oase, un dinte întreg de lup. O brazu l'era sfîșiat teribil. Acum luăm la seamă că nu erăbdare să vadă,

dacă se vor vindeca cei l'alți 18 Ruși, ale căror mușcături sunt foarte vechi și rele.

CORPURILE LEGIUITOARE CAMERA

Sedința de Marți 18 Martie 1886

Sedința se deschide la ora 11/2 sub președința d-lui Dimancea. De față sunt 106 onorabili.

D. Ionescu, depune două petiții iscălite una de 300 persoane și alta de 500 persoane din Prahova, cari cer să nu se mai adauge nici-un impozit asupra spirtoaselor.

Se depun mai multe asemenea petițiuni.

D. V. Maniu, cere ca să citească toate petițiunile în contra acestei taxe.

D. Panopolu se proclamă deputat al colegiului 3 de Iași.

Se citește raportul și proiectul de lege pentru împământinirea unui transilvănean.

D. Ciocazan, se plânge că birourul a intervertit ordinea de zi.

D. Prim-ministru, spune că ordinea de zi s'a schimbat cu consimțământul guvernului care voește să mai calmeze spiritele surescitate de proiectele financiare ale guvernului.

D. Chișu, se sue la președenție.

D. Dimancea, cere amânarea proiectului de lege asupra spirtoaselor pentru ziua de mâine.

D-nii Cămarășescu și Nacu, cer discutarea imediat.

Amânarea se respinge.

D. Zamfirescu, citește raportul și proiectul de lege asupra spirtoaselor. *Voci!* Autorul! Autorul!

D. C. Disescu, combate cu multă putere proiectul de lege al caruia părinte este d. Costinescu.

D. Disescu arată cât este de vexator acest impozit care lovește într'un mod neuman chiar clasele sărace.

Acest sistem de impozite indirecte este un sistem greșit și nedrept, de și se pretinde că ele nu lovesc de cât pe consumatori. Dar oare-cine sunt consumatori? (Aplauze numeroase.)

Prin proiectul de lege de față propunitori urmăresc pe lângă scopul creării unor resurse fiscale cât și un scop filantropic, acela adică de a se stărpi alcoolismul. Apoi acest lucru este cu de-a-șăvârșire absurd căci, cu atât alcoolurile vor fi mai mult impuse, cu atât calitatea lor va fi mai rea și mai vătămătoare organizmului.

Partida liberală, nu și poate, afară de aceasta, ca să și renege trecutul ei, și după ce a combătut în opozițiune dările indirecte și monopoliurile sa vie astăzi și se creeze nout dări. (Aplauze numeroase.)

D. Disescu termină, amintind d-lor Costinescu și Nacu, cuvintele lui Napoleon cel mare, carele pe când se afla la Sf. Elena, a zis: «Taxa asupra băuturilor m'au pierdut».

Dacă pe Napoleon cel Mare l'a pierdut această taxă, apoi d-nii Nacu și Costinescu pot fi și d-lor reu sdrucinați. (Aplauze.)

D-nii Ciocazan, Paladi, Mucenic Disescu, Skileru, Ionescu, Cămarășescu, Dimancea, C. Stoicescu, Butculescu și Carp, fiind înscriși declară cu toții, ca vor vorbi în contra proiectului.

Când d-l Carp a fost întrebat cum va vorbi, a zis: Mă dau cu majoritatea. (Aplauze, risete.)

D. Costinescu declară că schimbă cu d. Tache Ionescu, care va vorbi pentru proiect.

D. Tache Ionescu declară că are nenorocirea de a se găsi de multe ori în contra curentelor din Camera. Așa a fost cu legea interpretativă privitoare la procesul comunei Galați, așa a fost cu legea financiară, cu legea monopolului chibriturilor, așa face și astăzi cu legea de față în contra căreia este majoritatea Camerei.

Dar chestiunea este mai gravă de cât ne-o putem închipui. Astăzi guvernul se găsește într'un impas din care nu poate eși de cât stabilind impozite. Deficitul bugetar ne amenință și dacă partida liberală nu este în stare ca să l'acopere, apoi mai bine să se retragă; căci va dovedi că nu mai este destoinică ca să conducă țara.

Greșala în privința deficitului îl are și guvernul și majoritatea: guvernul pentru că nu a prevădut încă din trecut deficitul care ne amenință, majoritatea pentru că s'a mărginit să aplaude expunerile situației financiare care se arata

a fi înfloritoare și nu și a dat osteneala ca să cerceteze situația mai de aproape.

D. Ionescu mai delară că d-sa, care s'a ales sub auspiciile partidului liberal, în ziua când va vedea că partidul acesta nu mai are curajul să acopere deficitul pe care l'a creat, apoi d-sa își va da demisia din mandatul de deputat.

În această privința partida co servatoare a lucrat mai bine și când s'a văzut bugetul amenințat, a înfașșat trei impozite de odată. (Aplauze pe băncile junimiste.)

D. Tache Ionescu susține apoi că dacă este un impozit care să aibă viitor în țara românească, nu este alt de cât monopolul alcoolului, și dacă acest monopol nu l'va înființa partida liberală, îl va înființa de sigur partida conservatoare.

Oratorul termină zicând, că pe câtă vreme partida liberală nu va înființa impozite mai numeroase de cât acelea pe care le-a desființat în timpul celor zece ani de guvernare, această partidă nu va putea fi acuzată că nu și a ținut angajamentele luate către țară.

Sedința se suspendă pe 5 minute.

D. G. Paladi începe prin a spune că de și membru din opoziție, totuși nu va împinge opoziția până acolo unde a împins-o d. Tache Ionescu și să acuze partida liberală, că din pricina neprevăderii sale, am ajuns să avem deficitul de față.

D. Paladi arată că prin prezenta lege se va omorî cu totul plantația prunilor care este singura avuție a populațiilor de la munte.

Oratorul arată încă, cum că prin acest proiect de lege se va înființa o mulțime de funcționari, cari vor înghiți o mare parte din venitul ce va produce această lege.

Cel l'alt motiv, cum că prin acest proiect de lege se va stăvilii alcoolismul nu are nici densul mai multă valoare.

Și în adevăr dacă statul pune un impozit, este că are nevoie de bani și prin urmare nu densul când are asemenea nevoie va putea incuraja puțina consumare a obiectului impus. Așa, în specie, dacă taxa asupra alcoolului va avea de rezultat ca să se consume mai puțin și cel l'alt scop, al echilibrării bugetului, va rămâne neatins.

D-l Paladi, conchide la respingerea proiectului.

D. Președinte, d. Costinescu are cuvântul pentru a vorbi pentru proiect.

D. Costinescu. Ași dori să mai vorbească și alți domni oratori în contra, fiind-că nu le pot răspunde la toți.

D. Președinte. Conform regulamentului trebuie să vorbească unul pentru și altul contra. Așa dar cine voește să vorbească contra d-lui Paladi și pentru proiect.

Voci! Nimeni! Nimeni!

D. Președinte. Ne mai fiind nimenea înscriș ca să susție proiectul, atunei discuția e închisă.

O voce. Se acordă o primă cuț o vorbi pentru lege. (Haritate.)

Voci! Închiderea discuțiunii.

Alte voci se se dea cuvântul pe rând.

D. Președinte. Atunci acord cuvântul d-lui Cămarășescu care vorbește tot în sensul d-lui Paladi.

D. Cămarășescu combate proiectul de lege, invocând mai ales motivul că dacă se va vota, populațiile din regiunile muntoase vor fi cu totul sărăcite.

D. Cămarășescu arată că de la anul 1882 când s'a desființat taxa asupra prunilor, plantațiile acestor pomi s'au îndoit aproape și ca industria țuicei a luat o mare desvoltare. A se vota actualul proiect de lege ar fi să se revie la vexațiunile din legea desființată de care au orogate toți cultivatorii.

La ora 5 1/2 sedința se ridică.

Pencl.

SENATUL

Sedința de Marți 18 Martie 1886

Sedința se deschide la ora 2 p. m. sub președința d-lui D. Gr. Ghica.

Prezenți 69 Senatori.

Delegațiunea Focșenienilor asistă în corpore la sedința. Poliția furnica prin tribune și coridoare.

D. Președinte, fiind la ordinea zilei discuția pe articole a legii pentru admisibilitatea în funcțiunile administrative și proiectul pentru strămătarea Curții de Focșani, consult Senatul, asupra cărui proiect vroește a începe discuția.

D. Ministru de Culte, rugăm a se urma ordinea zilei, și a începe cu proiectul pentru admisibilitatea în funcții administrative, cât despre proiectul pentru strămătarea Curții de Focșani, d-l

ministru de justiție, *căzând chear astăzi dimineață bolnav*, rog a se amâna până va putea lua și d-sa parte la sedință.

D. Orleanu, spune că primește amânarea, însă până la toamna, ca ast-fel guvernul să aibă timpul a se gândi mai bine.

D. Prim-ministru, cere a să începe cu legea admisibilității în funcțiunile administrative.

D. Președinte, consultă Senatul, care primește propunerea primului ministru. Să începe discuția pe articole a legii admisibilității în funcțiunile administrative. Art. 1 se primește.

La art. 2, se primește un amendament al d-lui R. Opran: «cei condamnați la închisoare sau interdicție pentru un delict, nu pot ocupa funcțiuni administrative.»

Art. 3, se primește. La art. 4. d. R. Opran propune un amendament în sensul că numai cei ce posedă diplome de la facultățile de drept sau alte școli politice pot ocupa funcțiuni administrative.

D. Aurelian, combate amendamentul d-lui Opran.

Amendamentul d-lui Opran este respins de Senat, și art. 4, se primește.

Art. 5, 6, 7, 8, se primesc fără discuție.

Art. 9, după o discuție la care iau parte: dd. C. Nanu, D. Ghica, Polizu Micșunescu și primul ministru se modifică ast-fel: «Funcționarii administrativi nu pot face comerț sau exercita funcțiuni liberale; ei pot face agricultură pe proprietatea lor, dar nu pot fi arendași.»

Toate cele l'alte articole până la art. 45 se primesc după cum sunt formulate în proiect.

La art. 45 se primește un amendament al d-lui Gr. Ștefănescu formulat ast-fel: «cei destituiți nu pot fi reprimiți în diferite funcțiuni de cât după o trecere de timp de la un an, până la trei de la destituirea lor»

Art. 46 se primește întocmai.

Legea în total se primește cu 50 voturi contra 6.

La ora 4 Senatul trece în secțiuni.

ULTIME INFORMAȚII

În cazul când d. Toli Mănescu ar stăruî în refuzul său d'a primi postul de ministru la Atena, d. D. Olănescu va fi numit în acest post.

A sosit o deputațiune din Tîrgoviște pentru a protesta în contra impozitului asupra alcoolurilor.

Toți Focșănenii s'au transportat azi la Senat, unde era să se discute proiectul de transferare a Curții de Apel de la Focșani la Galați.

Din această cauză discuțiunea a fost amânată sub pretext că d. Stătescu e bolnav.

D. Meitani, raportorul acestei legi, a zis prin cuvintele Senatului, că poate până mâine se va îmbolnăvi și d-sa!

În privința pagubelor ce le-a suferit guvernul din cauza neglijenței avocaților Statului de la Vlașca și de la Dimbovița, aflăm că d. Dimitropolu nu primise postul de avocat al Statului și că și-a dat în urmă demisia în mod formal.

Prin urmare d-sa nu e vinovat și ministrul a fost neglijent ne numărind pe cineva în locul său.

Diseară întrunirea extraordinară a majorității la Senat.

Această întrunire ar fi pricinuită de ostilitatea ce o arată Camera proiectului de impozit asupra spirtoaselor.

Ni se asigurnă că Consiliul de Miniștri n'a vrut să ia în considerație protestul Focșănenilor.

Citim în *Românul*:

Ni se asigură că guvernul a reușit să găsească la Berlin și Paris bancheri, cari s'au însărcinat cu emiterea rentei amortisabilă, în valoare de 40 milioane lei.

Parchetul a prins pe un individ

domiciliat pe șoseaoa Mihaî Bra-vul, care fabrica măsuri de capacitate false. S'a găsit la densul și o stampilă cu care marca aceste măsuri, imitând marca stăpînirii.

Eri seară după reprezentația d-rei Teodorini un grup de studenți a făcut o manifestație artistice noastre, însoțind-o cu faclă până acasă.

Revista armatei anunță că generalul Brialmont s'a pronunțat în scris că «nici una din cele două cople nu e acceptabilă».

Sgomotele de liquidarea *Creditului mobilier român* persistă. Se zice că Deutsche-Bank, ar fi declarat că va săi să dejoace toată opunerea guvernului, și că va liquida vrând nevrând onor. Ministru de Comerț.

Ce va mai fi și această amenințare?

Sunt mai bine de două săptămâni, de când Consiliul de Administrație al căilor ferate nu se poate întruni, cauza dupe cât ni se spune, ar fi dimisionarea mai multora din membrii ce l'compun.

Din Viena ni se comunică că asociațiunea exportatorilor de confecțiuni bărbătești, cari anul trecut au importat în România mărfuri în valoare de 25 milioane franci, au adresat loc-țitorului ministrului de comerț, Baronului Puswald, un memoriu prin care se roagă, ca guvernul în vederea prejudiciilor însemnate ce ar rezulta pentru această industrie, din ruperea relațiilor politico-comerciale ca România, se stăruiască dacă nu la reînnoirea de timpuriu a convențiunii actuale, dar cel puțin la prelungirea *statului quo*.

Baronul Puswald respunse delegațiunii, că guvernul austriac va face totul spre a conduce bunele relațiuni cu România. Totuși adause d. de Puswald, *n'ar fi reu să vă pregătiți pentru o epocă neconvențională*.

ULTIMA ORA

Viena, 30 Martie. — Se telegrafiază din Roma, către «Noua Presa libera, că Germania, Anglia și Italia au recomandat prințului Bulgariei cea mai mare moderațiune, asigurând că aspirațiunile sale vor fi luate în considerație, în timpuri mai liniștite.

S'au primit știri, ce spun că Grecia caută să se apropie de Bulgaria și de Muntenegru.

Bruxelles, 30 Martie. — O nouă încercare s'a întimplat la Mariemont.

Vre o 15 greviști au fost omorâți sau răniți.

Londra, 30 Martie. — Știrea după care comisiunea de delimitare de la granița afgană și ar fi suspendat lucrările, nu este fondată.

Londra, 30 Martie. — «Times» spune că regele Greciei cere Turciei să l'cezeze districtul Olympului.

BULETIN FINANCIAR

București, 18 Martie 1886.

O fierbere deosebită a domnit aseară în piața. Suntem atât de slabi și de fricoși, în cât a fost de ajuns o deșeșe mai de senzație, pentru ca zăpăceala să se producă în târgul nostru.

Agul s'a urcat la 15. Băncile au cazut la 1.035, adică 20 puncte mai jos ca ieri. Construcțiunile se oferă cu 192. Numai Daciele par mai ferme; caci după ce au descins până la 282, de îndată s'au arătat Cumpărători la 285.

Toată această nervositate ne dovedește un singur lucru. N'are base solide piața noastră: — totul e supus întâmplării.

E adevărat că afacerile sunt mai numeroase; dar aceasta e efectul panicii din piața.

În cele din urmă, spre închiderea Bursei, apar oare-care fermite.

Ultimele știri din străinătate par mai favorabile.

Viena mai bine. Napoleonul 10. Mobilierile 299.10.

Tendința calmă.

GASA DE SCHIMB
I. M. FERMO
27, — STRADA LIPSCANI, 27 —
CURSUL BUCURESCI
18 Martie 1886

5% Renta amortizabila	94 1/2
5% Renta perpetua	94
6% Oblig. de stat	89 1/2
6% Oblig. de stat, drumuri de fer	103 1/4
7% Scris. func. rurale	87
5% Scris. func. rurale	99 3/4
6% Scris. func. urbane	92 1/2
5% Scris. func. urbane	83
5% Imp. ruralul comunal	75
Oblig. Casei pens. (10 dob.)	217
Imp. ruralul cu prenie	33
Actiuni bancii nation.	1045
Actiuni «Dacia-Romania»	285
Nationala	234
Credit mobilier	497
Constructiuni	417 1/2
Fabrica de hartie	44 1/2
Arzini contra aur	201
Bilote de Banca contra aur	201
Florin austriac	201
CURSUL DIN VIENA	
Napoleonul	10 1/2
Ducatul	5 9/16
Leoe otomana	18 5/8
Rubla hartie	124 25
CURSUL DIN BERLIN	
Renta Amort.	95.90
Oppenheim	109.60
Obligatiuni noi 6% C. E. R.	106.20
5%	101.70
Rubla hartie	204.25
CURSUL DE PARIS	
Renta Romana	36
Leoe otomana	94
Schimh	
Paris 3 luni	
la vedere	
Londra 3 luni	
la vedere	
Berlin 3 luni	
Viena la vedere	

MOSII DE VANZARE

MOSIA RIEA NOUA din județul Teleorman, plasa Teleorman, comuna Riea. Mosia are 200 stj. masa sa aproape 400 pogoane. Este de arenda a 200 galbeni și se întinde până în bălatura celei de a II-a stație a căii ferate Costești-Turnu-Măgurele. Doritorii se pot adresa la D. Gr. G. Păuceșcu, str. Clementei No. 2, unde vor vedea planul și vor lua orice alte lamuriri.

MOSIA VALENI, districtul Olto, plasa Șerbanești, fosta parte a d-ului A. Burke. — A se adresa la d-nul Nicu Moscu actualul proprietar, Strada Minerva Nr. 12, bis.

DE VANZARE

Locul din strada Dionisie No. 20 și strada Crinului No. 5. Acest loc are fața pe strada Dionisie 37 metri, pe strada Crinului 40 metri și adâncime de 41 metri. Se vinde în total sau în loturi, de câte o a patra parte. Doritorii se pot adresa la proprietarul lui, D. Gr. G. Păuceșcu, str. Clementei No. 2.

PROPRIETATEA SILISEASCA din județul Teleorman—Gara la 5 minute departare.—A se adresa la d-na Elisa Chronidi, strada Intrarea Rosetti, Nr 5.

CASE DE INCHIRIAT

Două apartamente în punctul cel mai central al orașului, în dosul Bulevardului, alături cu Creditul Urban și vis-a-vis de Poște și Telegraf, strada Vestei No. 13.
Apartmentul d'entree compus.
În sus de 8 odăi de stăpân cu 4 metri înălțime, 1 salon foarte spațios.
În jos 3 odăi, 2 bucatării, 2 pivnițe, 2 odăi de vizită și hamuri, grajd, sopron, hambar de orz, puț în curte și 2 grădinițe.
Apartmentul al doilea compus.
În sus 8 odăi, și 5 la mansarde.
În jos 8 odăi, și un fel de salon, 1 pivniță și curte spațioasă cu grilaj de fer.
Unul din aceste apartamente se poate închiria chiar de acum.
A se adresa la proprietar ce le locuiesc.

BULETIN METEOROLOGIC
DIN
BUCURESTI

Buletinul atmosferic de la 29 Martie 1886.

STATIUNI	Barom.	Temp.	Vent.	Starea
Bucuresti	771.8	5.4	SSÉ	4
T-Severin				1
Balota				2
Slatina	772.8	5.0	NE	2
Giurgiu	770.6	2.2	NE	4
Constanta	772.6	3.6	NNW	2
Sulina	772.6	2.9	NE	2
Galatz	772.7	1.0	E	2
Braila	771.7	1.6		2
Iasi	752.2	5.0	NNE	2
Craiova	771.1	6.9		1
Roman	751.2	0.0	SSW	2

Directorul Institutului, St. Hepites.
Starea mării la Constanta linistita, la Sulina usoră.

UN DISTINS STUDENT al cl. VII liceala, dorește a medita unu sau doi elevi în schimbul unei pensiuni; sau a locuinței și mâncării.
A se adresa la administrația acestui ziar.

UN STUDENT dorește a preda lecțiuni pentru Clasele Primare, în schimbul unei modeste plăți.
A se adresa la administrația ziarului.

O DOMNISOARA Absolventă a cursului secundar și având diploma de maturitate, se oferă a da lecțiuni, în vre-o familie pentru cursul primar sau secundar.
In special pentru limba franceză, matematici și științele fizico-naturale.
A se adresa la redacțiune.

PUBLICITATEA

ZIARULUI „EPOCA”

Strada Episcopiei, No. 3.

ANUNCIURI SI RECLAME

anunciuri pe pagina a IV, linia 30 bani, anunciuri si reclame pe pagina III 2 lei linia.

PRIMA IMPERIALA REGALA PRIVILEGIATA
SOCIETATEA DE NAVIGATIUNE CU VAPOARE PE DUNARE
ITINERARIU
Valabil de la 28/9 Ianuarie 1886 pînă a atîtă dispozitiune

NB. Orele de plecare mai jos arătate sunt a se intelege aproximativ și se schimbă după circumstanțele timpului și apei: în nici un caz însă vapoarele nu vor pleca de la stațiuni mai înainte de orele indicate în acest Itinerariu.
Pornirea vapoarelor de la stațiuni va avea loc după orologiurile agențiilor.

CURSELE VAPOARELOR DE POSTA

Plecare în jos, de la		Plecare în sus, de la	
Orșova	Luni Joi 3 p. m.	Galati	Marți Sâmb. 9 a. m.
Severin	Marți Vineri 5 a. m.	Braila	— 10.25 —
Galafat	— 10.10 —	Ostrov	— 9.30 —
Vidin	— 10.35 —	Sibistra	— 10.30 —
Lompalanca	— 12.10 p. m.	Oltina	— 2 a. m.
Rahova	— 3.45 —	Turtucaia	— 2.15 —
Bechet	— 3.30 —	In Giurg. Sm. de la Giurgiu	— 5.30 —
Corabia	— 5.30 —	Ruscuc	— 10 —
Nicopol	— 7 —	Zimnicioa	— 11 —
Măgurele	— 7.20 —	Sistov	— 2.15 p. m.
Sistov	— 9.10 —	Măgurele	— 2.45 —
Zimnicioa	— 9.25 —	Nicopol	— 5.10 —
In Ruscuc	— 11.30 —	Corabia	— 5.20 —
de la Ruscuc Merc. Sâmb.	6 a. m.	Bechet	— 7.10 —
Giurgiu	— 10 —	Rahova	— 9.55 —
Turtucaia	— 12.15 p. m.	Lompal.	Joi Luni 6 a. m.
Oltina	— 12.20 —	Vidin	— 8.45 —
Sibistra	— 2.45 —	Galafat	— 9.15 —
Ostrov	— 3.15 —	In Severin	— 4.30 p. m.
In Braila	Joi Dumineca dimineata	de la Severin Vineri Marți	5 a. m.
In Galati			

Galati, 5 Februarie st. n. 1886.
Inspectoratul Agentilor Dunareii de jos.

LE PLUS ANCIEN BUREAU DE
PLACEMENT

Pour institutrices, gouvernantes, valets et femmes de Chambre, etc.
Leçons particulieres en toutes les langues, piano et musique vocale.
Tenu par CATHERINE KARL.
Dirigé par Anna Becker, institutrice française.
11, Strada Stirbey-Voda 11.
Bucarest.

ATELIER DE
POLEITORIE
I. CERNOK
1, STRADA MIHAI-VODA I.
(VIS-A-VIS DE MASINA DE APA)

Recomandă bogatul său asortiment de oglinzi cu console aurite și negre, Mese mari și mici, tot felul de galerii și pervazuri, îndărmante de fotografii, negre și aurite.—Primește ori ce comande în meseria sa.

OUVRAGE ENTIEREMENT TERMINÉ

ESSAI COMPARÉ
SUR
LES INSTITUTIONS ET LES LOIS
DE LA
ROUMANIE
DEPUIS LES TEMPS LES PLUS RECULES JUSQU'A NOS JOURS

PAR
NICOLAS BLARAMBERG

UN VOLUME D'ENVIRON 500 PAGES, EDITION DE LUXE
PAPIER VÉLIN, CARACTÈRES ELZEVIERS.

PRIX 20 FRANCS—TIRAGE LIMITE

On peut souscrire à partir du 1/13 janvier dans les bureaux du «Peuple Roumain» et chez tous les libraires de Bucarest.

DE VANZARE HARTIE MACULATURA

MOSII DE ARENDAT

Chiar de acum moșia Podu Gros din districtul Mehedinți, având făcute semănăturile de toamnă.
Doritorii se pot adresa în București, strada Brezoianu No. 51 în toate zilele pînă la amiază.

Se arantează o moșie de 3,000 pogoane în județul Ilfov.
Doritorii se se adreseze la redacția ziarului «Epoca».

DE VANZARE Tauri de rasă și vaci de lapte, a se adresa la d. E. Reimer, administrator la proprietatea Pașcani din județul Ilfov.—Tot la aceasta moșie sunt de vânzare berbeci și oi de rasă merinos.

„EPOCA”
ZIAR QUOTIDIAN
REDACTIA STRADA EPISCOPIEI 3

TIPOGRAFIA
LE PEUPLE ROUMAIN
BUCURESCI, STRADA EPISCOPIEI, BUCURESCI

ACEST ATELIER ESTE PUS IN POSITIUNE A EXECUTA TOT FELUL DE LUCRARI ATINGATOARE DE ACEASTA ARTA CU ACURATETA PRECUM :

ZIARE | **BROSURI**
QUOTIDIANE SI HEBDOMADARE | LUCRATE IN CARACTERE ELZEVI

PRECURILE SUNT FOARTE MODERATE

LE PEUPLE ROUMAIN
ZIAR HEBDOMADAR
REDACTIA STRADA EPISCOPIEI 3

INSTITUTUL MEDICAL
— BUCURESCI —
6, STRADA VESTEII, 6.

Sectia medicala
1. Hydrotherapia—2. Electrizare—3. Inthopiedie—4. Gimnastica medicala—5. Orhitala—6. Masajii sistematici—7. Serviciul la domiciliu—8. Consultatii medicale.

Sectia igienica
1. Bae abur 3 —
1. Bae de putina cu si fara duse . 2.50 medicamente 1 —
1. Duse rece sistematica 1.50

BAI DE ABUR SI DE PUTINA
Nota 1. Baile de abur sunt deschise în toate zilele de la 7 ore dimineata pînă la 7 ore seara. — 2. Pentru dame însa baile de abur, o-dată pe săptămână Vineria de la 7 ore dimineata pînă la 2 post-meridiane.
Prețurile la sectia medicala conform prospectului. Directiunea.

VIS-A-VIS DE
PALATUL REGAL

MARELE MAGAZIN

CALEA
70 VICTORIEI 70

COLONIALE SI DELICATESE
LA „SPERANȚA”

Se găsește asortat cu tot felul de articole pentru menajul casei, asemenea Cogniacuri, Romari, Liqueruri streine din cele mai renumite case. Vinuri streine și indigene. Articole de post. De 2 ori pe săptămână sosesc stridii proaspete.
Icere proaspete de morun, homarzi, languite, etc.

Petrache Ioan.

DE VANZARE SAU DE INCHIRIAT

O casă mare cu două etaje, încăpătoare pentru două familii, având 20 camere, 2 bucatării, 2 pivnițe, 2 grajduri, sopron de 3 trăsuri, curte spațioasă, etc.
Asemenea de vânzare un loc de casă, având 17 metri față, 34 fund.
A se adresa strada Biserica Amzei, 6.

De la Sfântu Gheorghe, O casă asezată pe strada Dorobanților No. 40; — 20 odăi cu curte și grădină.—A se adresa la proprietatea care locuiește întrânsa.

CONTRA guturăului, gripa, bronșita, etc., Siropul și pasta pectorală d-ului de Delangrenier posedă o eficacitate sigură și constatată de un mare număr de medici.
Fără sare de opium (Morfină sau codeină) se dă fără temere la Copii bolnavi de Tusse, de Răgușelă.
Paris, 53, rue Vivienne, și în toate farmaciile
DIN LUMEA ÎNTRĂG

DEPOSIT GENERAL
DE
IPSOS ROMAN
SI
CIMENT ENGLÉS DE PORTLAND
LA
MARCA „URSUL ALBASTRU”

Doritorii să se adreseze la secția comercială a Băncii Prevederea,
BUCURESTI
15—Strada Doamnei—15